



Lista di controllo per la vaccinazione anti-COVID-19 nell'autunno/inverno 2022/23

Questo documento ha lo scopo di aiutarla, in qualità di professionista della salute, a prendere le misure necessarie per la vaccinazione contro il COVID-19 nell'autunno/inverno 2022/23. Per la scelta del vaccino, gli schemi di vaccinazione e il dosaggio, si rimanda alle [raccomandazioni di vaccinazione autunno/inverno 2022/23](#), in particolare all'[allegato 1](#).

La vaccinazione è raccomandata per la persona?

A tutte le persone di più di 16 anni è raccomandata una dose di vaccino, indipendentemente dal loro stato vaccinale.

Schemi di vaccinazione differenti si applicano a:

- persone particolarmente a rischio non vaccinate;
- persone non vaccinate con immunodeficienza grave;
- persone non vaccinate che hanno bisogno di due dosi, per esempio per un viaggio all'estero

Per bambini e adolescenti fino ai 15 anni, la vaccinazione è raccomandata soltanto per:

- bambini e adolescenti non vaccinati tra i cinque e gli 15 anni affetti da malattie croniche;
- bambini e adolescenti non vaccinati tra i cinque e gli 15 anni con immunodeficienza grave;
- bambini e adolescenti non vaccinati e finora mai contagiati – su richiesta dei genitori / dei titolari dell'autorità parentale.

L'intervallo da eventuali infezioni da SARS-CoV-2 o vaccinazioni contro la COVID-19 deve essere di almeno quattro mesi.

Per un quadro panoramico degli schemi di vaccinazione raccomandati per i diversi gruppi di persone, v. [allegato 1](#) delle raccomandazioni di vaccinazione autunno/inverno 2022/23.

Scelta del vaccino

Per la vaccinazione di richiamo sono raccomandati **di preferenza i vaccini a mRNA bivalenti o il Nuvaxovid®**. Questi vaccini, come anche i vaccini a mRNA monovalenti, sono adatti e raccomandati per prevenire infezioni gravi. La vaccinazione di richiamo può essere sia omologa che eterologa.

Attenzione:

- per le persone con immunodeficienza grave è raccomandata la somministrazione di vaccini a mRNA monovalenti;
- per le donne incinte o che allattano non è raccomandata la somministrazione di Nuvaxovid®;
- per le persone al di sotto dei 30 anni, invece di un'eventuale vaccinazione con 100 µg di Spikevax, si raccomanda di preferenza una vaccinazione con Comirnaty®.
- La vaccinazione con una dose di *COVID-19 Vaccine Janssen®* è raccomandata esclusivamente alle persone a partire dai 18 anni che non sono vaccinate e che per motivi medici non possono farsi vaccinare né con un vaccino a mRNA né con un vaccino a base proteica oppure che rifiutano questi vaccini (per ulteriori informazioni si veda il « [complemento alla scheda informativa: vaccinazione con COVID-19 Vaccine Janssen®](#) »).

→ Quadro riassuntivo dei vaccini: v. la [scheda segnaletica sui vaccini anti-COVID-19](#)

→ Dosaggio dei vaccini: v. le [raccomandazioni di vaccinazione anti-COVID-19 autunno/inverno 2022/23](#), in particolare l'[allegato 1](#) (Tabella riassuntiva)

Controindicazioni e misure preventive

- Ipersensibilità nota a componenti del vaccino:
 - per i vaccini a mRNA: in particolare glicole polietilenico (PEG) o macrogol, trometamina o trometamolo (TRIS);
 - per il *Nuvaxovid®*: in particolare polisorbato 80, saponine / Matrix-M™
- Per ulteriori specificazioni delle controindicazioni relative o assolute di natura allergica o non allergica, v. [allegato 2](#) (Esecuzione) e [allegato 6](#) (Anamnesi delle allergie) delle raccomandazioni di vaccinazione autunno/inverno 2022/23.
- *COVID-19 Vaccine Janssen®*: v. il « [complemento alla scheda informativa: vaccinazione con COVID-19 Vaccine Janssen®](#) ».

Prima della vaccinazione

Accertamento amministrativo	<ul style="list-style-type: none"> • Accertare la forma di assicurazione della persona da vaccinare (AOMS/tessera d'assicurato). • Verificare l'identità della persona da vaccinare.
Accertamento dell'indicazione	<ul style="list-style-type: none"> • Chiarire che la vaccinazione è indicata per la persona, che il vaccino scelto è adatto e che non ci sono controindicazioni (v. panoramica sopra).
Effetti indesiderati di una vaccinazione (EIV) precedente?	<ul style="list-style-type: none"> • Registrare gli EIV nel sistema di documentazione delle vaccinazioni, se applicabile. • Inoltre, gli EIV inattesi o gravi devono essere segnalati a Swissmedic dal professionista della salute che li ha rilevati. Link al sistema di notifica «EIViS»: https://www.swissmedic.ch/swissmedic/it/home/medicamenti-per-uso-umano/sorveglianza-del-mercato/farmacovigilanza/elvis.html • In caso di reazione anafilattica dopo una dose di vaccino: ulteriori dosi sono per il momento controindicate e richiedono dapprima un chiarimento e una conferma da parte di uno specialista in allergologia e immunologia clinica. V. anche le spiegazioni nell'allegato 2 (Esecuzione) delle raccomandazioni di vaccinazione autunno/inverno 2022/23. • In caso di miocardite/pericardite dopo una dose di vaccino: ulteriori dosi possono essere somministrate solo dopo consultazione di uno specialista e un'analisi personale dei rischi e dei benefici. V. anche le spiegazioni nell'allegato 5 (Effetti indesiderati della vaccinazione) delle raccomandazioni di vaccinazione autunno/inverno 2022/23.

Esecuzione della vaccinazione

Stato di salute attuale	<ul style="list-style-type: none"> • Verificare lo stato di salute generale e decidere: è possibile la vaccinazione oggi? • Malattia febbrile acuta? Rimandare la vaccinazione a quando i sintomi saranno scomparsi.
Informazione della persona da vaccinare	<ul style="list-style-type: none"> • La persona da vaccinare ha domande, in particolare sul materiale informativo (p. es. documento esplicativo o fogli informativi)? • Segnalare possibili EIV, in particolare possibili reazioni allergiche e segni di miocardite e pericardite, come dolore al petto, affanno o palpitazioni. • COVID-19 Vaccine Janssen®: v. il « complemento alla scheda informativa: vaccinazione con COVID-19 Vaccine Janssen® »
Consenso della persona da vaccinare	<ul style="list-style-type: none"> • Chiedere alla persona da vaccinare (nel caso dei bambini ai genitori o ai titolari dell'autorità parentale) il consenso orale: <ul style="list-style-type: none"> - alla vaccinazione sulla base di una decisione informata; - alla registrazione della vaccinazione nel sistema di documentazione. • Nota scritta di consenso alla vaccinazione nel foglio dati di vaccinazione / sistema di documentazione. • Capacità di discernimento: nel caso di adolescenti dai 12 anni in su che si presentano senza un rappresentante legale, la capacità di discernimento deve essere valutata su base individuale. In caso d'incapacità di discernimento occorre il consenso del rappresentante legale.
Registrazione elettronica	<ul style="list-style-type: none"> • Registrare i dati rilevanti della persona da vaccinare nel sistema di documentazione.
Preparazione del vaccino	<ul style="list-style-type: none"> • Vedere foglietto illustrativo del fabbricante: www.bbraun.ch/kit-covid19 / www.comirnatyeducation.ch/ / www.modernacovid19global.com/ / www.covid19vaccinejanssen.com/ o le informazioni professionali sui vaccini. • Non agitare, soltanto capovolgere più volte, non muovere inutilmente il flaconcino. • Perforare possibilmente una volta sola il tappo con l'ago utilizzato per l'aspirazione e muovere l'ago il meno possibile.
Somministrazione del vaccino	<ul style="list-style-type: none"> • Iniezione: i.m. m. deltoide • Pazienti anticoagulati: effettuare sempre la vaccinazione i.m., è importante una buona compressione dopo l'iniezione (v. il calendario vaccinale svizzero, capitolo 5e : www.bag.admin.ch/calendariovaccinale).

Dopo la vaccinazione

Informazione sul comportamento in caso di EIV	<ul style="list-style-type: none"> • Segnalare che bisogna notificare gli EIV gravi o inattesi e rivolgersi al medico/farmacista/centro di vaccinazione. • Se del caso, dare un numero di contatto.
Informazione sul comportamento in generale dopo la vaccinazione	<ul style="list-style-type: none"> • Non è necessario un intervallo minimo da altre vaccinazioni. • Per le persone con immunodeficienza grave è raccomandata una determinazione delle IgG anti-spike 4 settimane dopo la 3ª dose (v. le raccomandazioni di vaccinazione autunno/inverno 2022/23, capitolo 6.1). • Consegnare informazioni che spieghino come comportarsi dopo la vaccinazione (ad esempio, un promemoria).
Consegna dell'attestato di vaccinazione	<ul style="list-style-type: none"> • Consegnare l'attestato di vaccinazione generato dal sistema di documentazione e/o registrare la vaccinazione nel certificato di vaccinazione. • Se possibile apporre il timbro e la firma della persona che ha effettuato la vaccinazione. • Incollare/annotare il numero di lotto nell'attestato di vaccinazione. • Informazioni sul certificato di vaccinazione e rilascio su richiesta: www.bag.admin.ch/certificato-covid.
Convocazione per l'appuntamento successivo (se necessario)	<ul style="list-style-type: none"> • Fissare l'appuntamento nello stesso luogo, se possibile. • Eventualmente consegnare un biglietto di appuntamento.
Periodo di osservazione dopo la vaccinazione	<ul style="list-style-type: none"> • In caso di reazione allergica devono essere disponibili personale sanitario appositamente formato e un kit di pronto soccorso con adrenalina. • Sorvegliare in particolare le persone che hanno problemi subito dopo la vaccinazione, p. es. problemi di circolazione. • Tutte le persone vaccinate devono trattenerci nel luogo della vaccinazione per almeno 15 minuti dopo la somministrazione. Se la 1ª dose è stata ben tollerata, dopo le dosi successive è sufficiente un'osservazione di 5 minuti.